



EXPORT DECLARATION - DÉCLARATION D'EXPORTATION

Page _____ of de _____	PROTECTED (WHEN COMPLETED) PROTÉGÉ (UNE FOIS REMPLI)
2. Business Number - Numéro d'entreprise _____ RM _____	
3. Exporter reference no. / N° de référence de l'exportateur	4. Country of final destination / Pays de destination finale

1. Exporter name and address - Nom et adresse de l'exportateur

Name - Nom _____

Street and no. - Rue et n° _____ City - Ville _____

Province, country - Province, pays _____ Postal or ZIP code - Code postal ou ZIP _____

5. Consignee name and complete address - Nom et adresse complète du destinataire

Name - Nom _____

Street and No. - Rue et n° _____

City, province / state, country - Ville, province ou état, pays _____

9. Number and kind of packages - Nombre et genre de colis _____

6. Province of origin - Province d'origine _____

7. Export permit / licence no., if applicable / N° du permis ou licence d'exportation si applicable _____

10(a) Name of exporting carrier / Nom du transporteur exportateur _____

10(b) Vessel name if marine / Nom du bateau si par eau _____

8. Customs authorization / Autorisation du bureau de douane _____

11. Currency of declared value / Devise de la valeur déclarée _____

12. Country of origin * / Pays d'origine	13. Item description / Désignation d'articles	14. HS Commodity Code / Code de marchandise du SH	15. Qty & unit of measure / Qté & unité de mesure	16. Value F.O.B point of exit / Valeur f.à b. bureau de sortie
<p>* If foreign goods in same condition as imported, give country of origin. / S'il s'agit de marchandises étrangères dans l'état ou elles ont été importées indiquer le pays d'origine.</p>		17. Gross weight - Poids brut	18. Total value F.O.B. point of exit / Valeur total f.à b. bureau de sortie	

I hereby certify that the information given above and on the continuation sheet(s), if any, is true and complete. / Je certifie que les renseignements donnés ci-dessus et sur les feuilles supplémentaires, s'il en est, sont exacts et complets.

19. Name of person responsible for completion - Nom de la personne responsable du formulaire rempli

Company - Compagnie _____

Street, city - Rue, ville _____ Province _____

Postal code - Code postal _____ Area code & tel. no. - Code régional & n° de tél. _____

20. Signature _____ 21. Date _____ 22. Status - Statut _____

Owner Propr. Agent

23. If goods are not sold, state reason for export (If a lease or rental state period) / Si les marchandises ne sont pas vendues, motiver l'exportation (si location ou bail indiquez le terme)

24. Freight charges to point of exit (Estimated if unknown) / Frais de transport jusqu'au point de sortie (estimatifs si inconnu)

\$ _____ Included in boxes 16 and 18 / Inclus dans les cases 16 et 18 Yes / Oui No / Non

25. Mode of transport from point of exit / Moyen de transport à partir du lieu de sortie

Highway / Route Rail / Chemin de fer Marine / Maritime Air

Other (specify) / Autre (précisez) _____

26. Containerized / Conteneurisées Yes / Oui No / Non

For information on how to report your exports electronically, contact: _____

For information on exports refer to D20-1-1 or contact: _____

For statistical information and export commodity codes, contact: _____

Export Statistics Liaison Unit / International Trade Division, Statistics Canada
Tel: (613) 951-6291 or 1-800-257-2434
FAX: (613) 951-6828 or 1-888-269-5305
E-Mail: export@statcan.ca

Tel: 1-800-461-9999
From outside Canada
Tel: (204) 983-3500 or (506) 636-5064 or
Visit the CCRA web site at: www.ccr.gc.ca

International Trade Division, Statistics Canada
Jean Talon Building, Tunney's Pasture
Ottawa, ON K1A 0T6
Tel: (613) 951-9647 or 1-800-294-5583
E-Mail: trade@statcan.ca

Pour des renseignements sur la façon de déclarer vos exportations par voie électronique, contactez: _____

Pour les renseignements sur les exportations voir D20-1-1 ou contactez: _____

Pour des renseignements statistiques et des codes de commodité d'exportation contactez: _____

Unité de liaison des statistiques sur les exportations, Division du commerce international, Statistique Canada
Tél: (613) 951-6291 ou 1-800-257-2434
Télécopieur: (613) 951-6828 ou 1-888-269-5305
Courriel: export@statcan.ca

Tél: 1-800-461-9999
De l'extérieur du Canada
Tél: (204) 983-3500 ou (506) 636-5064 ou,
visitez notre site ADRC sur le web à: www.adrc.gc.ca

Division du commerce international, Statistique Canada
Édifice Jean Talon, Tunney's Pasture
Ottawa ON K1A 0T6
Tél: (613) 951-9647 ou 1-800-294-5583
Courriel: commerce@statcan.ca

